



ที่ กท ๐๑๐๐/ ๖๖๑๓

กระทรวงกลาโหม
ถนนสนามไชย เขตพระนคร
กทม. ๑๐๒๐๐

๕ กันยายน ๒๕๕๑

เรื่อง รายงานผลการประชุมคณะกรรมการชายแดนทั่วไป ไทย - มาเลเซีย ครั้งที่ ๔๘

เรียน เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

- สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑. บันทึกการประชุม คณะกรรมการชายแดนทั่วไป ไทย - มาเลเซีย ครั้งที่ ๔๘ (Minutes of the 48th General Border Committee Thailand - Malaysia)
๒. เอกสารประกอบการชี้แจงคณะรัฐมนตรี จำนวน ๑๐๐ ชุด

กระทรวงกลาโหมขอเรียนให้ทราบเกี่ยวกับผลการประชุมคณะกรรมการชายแดนทั่วไป ไทย - มาเลเซีย ครั้งที่ ๔๘ ระหว่างวันที่ ๑๒ - ๑๖ กรกฎาคม ๒๕๕๑ ณ โรงแรมมณเฑียร ริเวอร์ไซด์ กรุงเทพฯ ฯ โดยมี รัฐมนตรีว่าการกระทรวงกลาโหม และ รัฐมนตรีว่าการกระทรวงกลาโหม มาเลเซีย เป็นประธานร่วม ผลการประชุมรายละเอียดตามสิ่งที่ส่งมาด้วย ๑ (ANNEX D) สรุปได้ ดังนี้

๑. ที่ประชุมรับทราบผลการปฏิบัติของ คณะกรรมการระดับสูง (กรส.) ไทย - มาเลเซีย ตามงานมอบของที่ประชุมคณะกรรมการชายแดนทั่วไป ไทย - มาเลเซีย ครั้งที่ ๔๗ ซึ่งให้ คณะกรรมการระดับสูงไปดำเนินการ ดังนี้

๑.๑ ดำเนินงานตามงานมอบจากการประชุมคณะกรรมการชายแดนทั่วไป ไทย - มาเลเซีย ครั้งที่ ๔๖

๑.๒ กำกับดูแลการดำเนินงานเพื่อความมั่นคงตามแนวชายแดน สนับสนุน และส่งเสริมการทำงานของคณะทำงานต่าง ๆ รวมทั้งเสริมสร้างความสัมพันธ์ที่ดี โดยเฉพาะอย่างยิ่งระหว่างกองทัพทั้งสองประเทศ

๑.๓ ส่งเสริมการปฏิบัติตามข้อตกลงที่ได้รับความเห็นชอบจาก นายกรัฐมนตรี และ รัฐมนตรีว่าการกระทรวงกลาโหม ที่เกี่ยวข้องของทั้งสองประเทศอย่างเป็นรูปธรรมมากยิ่งขึ้น

๒. ที่ประชุมรับทราบผลการดำเนินงานที่ คณะกรรมการระดับสูง ทั้ง ๒ ฝ่ายเสนอ ดังนี้

๒.๑ ปัญหาค่าใช้จ่ายในการจัดทำ WORK PERMIT ของแรงงานไทยในมาเลเซีย ซึ่งทางมาเลเซียได้แจ้งว่า ได้มีการกำหนดค่าใช้จ่ายเกี่ยวกับภาษีและค่าธรรมเนียมไว้อย่างชัดเจนสำหรับแรงงานที่เข้า

/ ไปทำงาน...

ไปทำงานในประเทศมาเลเซีย โดยปราศจากการยกเว้นภาษีและค่าธรรมเนียมทั้งสิ้น การยกเว้นภาษีและค่าธรรมเนียมสำหรับแรงงานไทยจะมีผลกระทบกับแรงงานต่างชาติของประเทศอื่นๆ ด้วย

๒.๒ การทำประกันภัยร่วมสำหรับรถยนต์ที่ผ่านเข้าออก ไทย - มาเลเซีย ฝ่ายมาเลเซีย ได้ให้ข้อคิดเห็นว่า ควรจะมีการสนทนากันและตกลงให้แน่ชัด โดยให้คณะกรรมการโครงการพัฒนาเขตเศรษฐกิจสามฝ่าย อินโดนีเซีย - มาเลเซีย - ไทย (INDONESIA MALAYSIA THAILAND - GROWTH TRIANGLE : IMT - GT) ดำเนินการ โดยมีบริษัทประกันภัยเป็นผู้แทนเข้าร่วมประชุม

๒.๓ เรื่องบุคคลสองสัญชาติ มาเลเซียไม่รับรองสถานภาพของบุคคลสองสัญชาติ แต่จะให้การสนับสนุนในการหาชื่อของคณะทำงาน

๒.๔ เรื่องข้อตกลงว่าด้วยการเดินทางข้ามแดนระหว่าง ไทย - มาเลเซีย ฝ่ายมาเลเซีย ให้ข้อเสนอว่า ควรเร่งรัดดำเนินการประชุมเพื่อปรับร่างความตกลง ฯ ให้สอดคล้องกับสถานการณ์ปัจจุบัน

๒.๕ ในประเด็นการอนุญาตใช้จดหมายอำนวยความสะดวก (FACILITY LETTER : FL) สำหรับการเดินทางเป็นคณะของข้าราชการไทยในการข้ามแดนไปประเทศมาเลเซีย ฝ่ายมาเลเซียยืนยันการเลิกใช้ FL คงให้ใช้เฉพาะ Passport และ Border pass

๓. กิจกรรมของ คณะกรรมการชายแดนส่วนภูมิภาค (กชภ.) ไทย - มาเลเซีย ที่ผ่านมา ดังนี้

๓.๑ กิจกรรมด้านการข่าวและการปฏิบัติการจิตวิทยา ประกอบด้วย สถานการณ์ด้านภัยคุกคามต่อความมั่นคงและเสถียรภาพในพื้นที่ชายแดน การประชุมคณะทำงานด้านการข่าวและการปฏิบัติการจิตวิทยา ครั้งที่ ๖ และ ๗ การประชุมคณะทำงานปฏิบัติการจิตวิทยา ครั้งที่ ๕ และ ๖ การปฏิบัติการจิตวิทยาร่วมในพื้นที่ชายแดน ครั้งที่ ๒ และ ๓ รวมทั้งการปฏิบัติการจิตวิทยาที่ต่างฝ่ายต่างกระทำในพื้นที่ชายแดน

๓.๒ กิจกรรมทางบก ประกอบด้วย การลาดตระเวนร่วมตามแนวชายแดนไทย - มาเลเซีย ครั้งที่ ๑๕ และ ๑๖ การปฏิบัติการ ณ จุดตรวจร่วมบนเส้นเขตแดน การฝึกผสมทางบกในรหัส LAND EX THAMAL ครั้งที่ ๑๓ การประชุมคณะทำงานฝึกผสมทางบก ครั้งที่ ๑/๒๐๐๗, ๒/๒๐๐๗ และ ๓/๒๐๐๗ การประชุมคณะทำงานทางบก ครั้งที่ ๒/๒๐๐๗ และการประชุมพัฒนาสัมพันธไมตรีระหว่างผู้บังคับหน่วยทหาร/ตำรวจในพื้นที่ชายแดน ครั้งที่ ๒๒ และ ๒๓

๓.๓ กิจกรรมทางทะเล ประกอบด้วย การประชุมคณะทำงานทางทะเล ครั้งที่ ๕๐ และ ๕๑ การประชุมคณะทำงานฝึกผสมทางทะเล ครั้งที่ ๑/๒๐๐๗ และ ๒/๒๐๐๗ การฝึกผสมทางทะเลในรหัส SEA EX THAMAL ครั้งที่ ๔๑ ทางฝั่งทะเลอันดามัน และครั้งที่ ๔๔ ทางฝั่งทะเลจีนใต้ การแลกเปลี่ยนการเยือนเมืองท่าของหมู่เรือ และการลาดตระเวนร่วมทางทะเลในพื้นที่ สตูล/รัฐเปอร์ลิส นราธิวาส/รัฐกลันตัน และแม่น้ำโก-ลก

๓.๔ กิจกรรมทางอากาศ ประกอบด้วย การฝึกผสมทางอากาศในรหัส AIR EX THAMAL ครั้งที่ ๑๘ การจัดทำระเบียบปฏิบัติประจำสำหรับการปฏิบัติการทางอากาศ การประชุมคณะทำงานฝึกผสมทางอากาศ การประชุมคณะทำงานทางอากาศ ครั้งที่ ๗๑ และ ๗๔ รวมทั้งการแลกเปลี่ยนการเยือนของเจ้าหน้าที่

๓.๕ กิจกรรมด้านการจัดการชายแดน ประกอบด้วย การประชุมคณะทำงานด้านการจัดการชายแดน ครั้งที่ ๗ และ ๘ การสัมมนาด้านการจัดการชายแดนระหว่าง จังหวัดสงขลา/รัฐเคดาห์ และ จังหวัดสตูล/รัฐเปอร์ลิส การประชุมร่วมระหว่าง รัฐเปอร์ลิส กับ จังหวัดสตูล และ จังหวัดสงขลา เพื่อหารือเรื่องความร่วมมือด้านความมั่นคง และการพัฒนาพื้นที่ชายแดน กิจกรรมความร่วมมือของส่วนราชการต่าง ๆ ที่ปฏิบัติงานในพื้นที่ชายแดน รวมทั้งความก้าวหน้าโครงการก่อสร้างในพื้นที่ชายแดน ได้แก่ การขยายสะพานมิตรภาพที่ อำเภอสุไหงโก-ลก/รันตูปันยัง การก่อสร้างด่านศุลกากรสุไหงโก-ลก การก่อสร้างสะพานข้ามแม่น้ำโก-ลก แห่งที่ ๒ ที่ บ้านบูเกะตา/บูกิตบุหงา การก่อสร้างด่านศุลกากร บ้านประกอบ/คูเรียนบุง และการก่อสร้างรั้วเดียวบนเส้นเขตแดนที่ บ้านค่านอก/บูกิตกาอุฮัตม

๓.๖ กิจกรรมด้านการจัดการศุลกากร ประกอบด้วย การประชุมคณะทำงานด้านการจัดการศุลกากร ครั้งที่ ๘ และ ๙ การสัมมนาทางด้านการจัดการศุลกากรระหว่าง จังหวัดสงขลา/รัฐเคดาห์ และ จังหวัดสตูล/รัฐเปอร์ลิส การซ้อมแผนการอพยพเมื่อเกิดภัยสึนามิของจังหวัดชายฝั่งทะเลอันดามัน การซ้อมแผนกู้ภัยจากรถไฟตกรางของรัฐเปอร์ลิส และ การซ้อมแผนกู้ภัยจากดินโคลนถล่มของรัฐเปรัก

๔. ประเด็นหารือในเรื่องอื่น ๆ ประสานทั้งสองฝ่ายได้ให้ข้อคิดเห็นต่อข้อเสนอของทั้งสองฝ่าย ดังนี้

๔.๑ ประสานฝ่ายไทยได้ให้ข้อคิดเห็นเกี่ยวกับข้อเสนอของฝ่ายมาเลเซีย คือ

๔.๑.๑ การลาดตระเวนร่วมบริเวณช่องแคบมะละกาในโครงการ “EYE IN THE SKY” ฝ่ายไทยมีแผนที่จะปฏิบัติการในห้วง มกราคม ๒๕๕๒

๔.๑.๒ เห็นด้วยกับการให้หน่วยเฉพาะกิจ ๒๐๑๐ ของฝ่ายมาเลเซีย และหน่วยเฉพาะกิจ ๘๖๐ ของฝ่ายไทย รายงานผลการปฏิบัติให้ คณะกรรมการระดับสูง ทราบด้วย

๔.๑.๓ การก่อสร้างสถานกักกันด่านศุลกากร และตรวจคนเข้าเมือง (IMMIGRATION CUSTOM QUARANTINE : ICQ) บริเวณบ้านประกอบ จังหวัดสงขลา ตรงข้ามคูเรียนบุง รัฐเคดาห์ จะเริ่มดำเนินการก่อสร้างในปี ๕๒ และจะแล้วเสร็จในปี ๕๔

๔.๑.๔ รับทราบการจัดตั้ง กรมชายแดน ของมาเลเซีย

๔.๒ ประสานฝ่ายมาเลเซียได้ให้ข้อคิดเห็นเกี่ยวกับข้อเสนอของฝ่ายไทย คือ

๔.๒.๑ การแจ้งกำหนดเวลาเปิดทำการด่านตรวจคนเข้าเมืองบ้านบูเกะตา/บูกิตบุหงา ทั้งฝ่ายไทยและฝ่ายมาเลเซียควรมีการยืนยันโดยผ่านช่องทางการทูต

๔.๒.๒ การขอขยายเวลาเปิดทำการด่านตรวจคนเข้าเมืองอำเภอเบตง จากเดิม ๐๕๐๐ - ๑๘๐๐ เป็นเวลา ๐๕๐๐ - ๒๒๐๐ ทางฝ่ายมาเลเซียเสนอให้หน่วยงานต่าง ๆ ที่เกี่ยวข้องได้มีการประสานรายละเอียดในการดำเนินการต่อไป

๕. ที่ประชุมรับทราบงานที่มอบให้ คณะกรรมการระดับสูง ไปดำเนินการ ดังนี้

๕.๑ ดำเนินการตามงานมอบจากการประชุม คณะกรรมการชายแดนทั่วไป ครั้งก่อน ๆ ต่อไป ตามความเหมาะสม

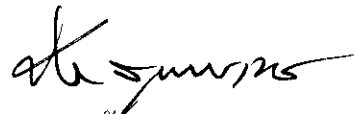
๕.๒ เร่งรัดการลงนามในความตกลงเรื่องการผ่านแดน เพื่ออำนวยความสะดวกในการผ่านแดนและสอดคล้องกับความต้องการด้านความมั่นคง

๕.๓ อำนวยความสะดวกและเร่งรัดโครงการก่อสร้างตามแนวชายแดน เพื่อพัฒนาจุดผ่านแดน ตลอดแนวชายแดน

๕.๔ ส่งเสริมการใช้ความร่วมมือชายแดนไทย - มาเลเซีย ในการแก้ปัญหาความร่วมมือตามแนวชายแดนของทั้งสองประเทศ

จึงเรียนมาเพื่อกรุณาทราบ และพิจารณำผลการประชุมดังกล่าวเข้าที่ประชุมคณะรัฐมนตรี เพื่อให้ส่วนราชการที่เกี่ยวข้องทราบและพิจารณำดำเนินการในส่วนที่เกี่ยวข้องต่อไป พร้อมกันนี้ ได้ส่งเอกสารประกอบการชี้แจงในที่ประชุมคณะรัฐมนตรีมาแล้ว ตามสิ่งที่ส่งมาด้วย ๒

ขอแสดงความนับถือ



(นายสมัคร สุนทรเวช)

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงกลาโหม/

ประธานคณะกรรมการชายแดนทั่วไป ไทย - มาเลเซีย

กรมกิจการชายแดนทหาร กองบัญชาการกองทัพไทย

โทร./โทรสาร ๐ ๒๕๖๕ ๖๓๑๒